

KISSING NEWS

Edición Nº.2 – Junio 2011 | KISSING GmbH | 58706 Menden



¡Máquina automática de hacer hostias usada probada con éxito!

El funcionamiento de prueba tuvo lugar en la primavera de 2011 después de una revisión general y un nuevo lacado. *Página 2*



Máquina amasadora "TM 30"

La máquina amasadora grande "TM-30" se encarga de una mezcla de horneado consistente *Página 4*

Prólogo

Estimados clientes,
estimados lectores:

Hace aproximadamente un año recibieron nuestro último boletín informativo.



Uta Kissing

Recibimos de todo el mundo cartas, correos electrónicos, muchas llamadas agradables y también pedidos.

Aprovecho para expresar de nuevo mi agradecimiento a todos estos clientes.

Porque sólo los pedidos

aseguran nuestros puestos de trabajo y nuestra existencia como uno de los fabricantes líderes de las máquinas de hacer hostias.

Con este boletín le queremos proporcionar más informaciones sobre la fabricación de nuestras máquinas de hacer hostias. También les mostramos parte de nuestros trabajadores durante su trabajo, para que se puedan hacer una idea del trabajo de precisión artesanal que realizan.

En especial me he alegrado personalmente de haber recibido del Vaticano un reconocimiento por nuestro trabajo realizado.

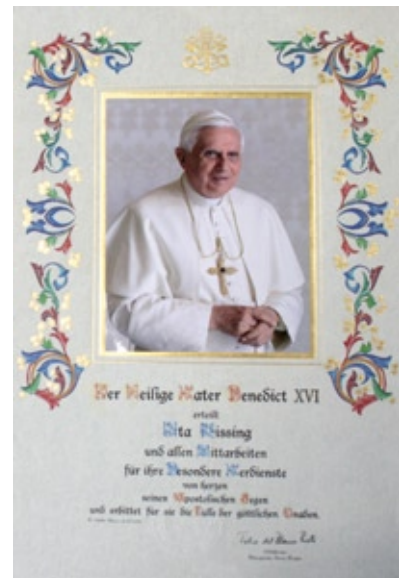
Para cualquier tipo de preguntas o sugerencias acerca de nuestra gama de productos o nuestros servicios, por favor póngase en contacto con nosotros. Nos alegraremos de cualquier llamada.

Cordiales saludos, su
Uta Kissing

Un diploma del papa

El papa Benedicto XVI le envía a Kissing una condecoración por el buen trabajo

Un documento enrollado enviado por correo desató gran alegría en la casa Kissing: cuando la gerente Uta Kissing abrió el embalaje sacó un diploma del papa Benedicto XVI. "Al principio no quería creérmelo", explica Uta Kissing. "Pero visto de más cerca el diploma resultó ser realmente un documento original del Vaticano". Como se pudo comprobar, el hermano Norbert del monasterio de franciscanos Eggenfelden recomendó a Kissing en una visita al Vaticano. El diploma que llevaba para Kissing contiene el siguiente texto: "El santo padre Benedicto XVI le otorga a Uta Kissing y a todos los trabajadores de todo corazón su bendición apostólica por sus méritos especiales y pide para ellos el pleno amparo de Dios". El diploma desató también entre los empleados una gran alegría: "Cartas cariñosas recibimos a menudo, pero esta vez es la coronación", opina el jefe del servicio al cliente Jochen Bendel.



El papa Benedicto XVI le envía a Kissing una condecoración por el buen trabajo.



Uta Kissing (centro de la foto) presenta junto con Berthold Kemper, Andreas Pieper, Jochen Bendel, Simone Meiser, Martina Bremer, Wolfgang Schmöle y Helmut Rempe el diploma recibido.

¡Máquina automática de hacer hostias usada probada con éxito!

Los trabajadores de Kissing vivieron experiencias propias con el proceso de hacer hostias

Una máquina automática de hacer hostias, que durante muchos años prestó fielmente sus servicios en un monasterio ahora cerrado, ha sido revisada y reparada durante varias semanas por personal especializado y finalmente pintada de nuevo. En la primavera de 2011 se llevó a cabo la "marcha de prueba" por las trabajadoras de las oficinas.....



En esta máquina acondicionada probaron las trabajadoras del dpto. de ventas ellas mismas el horneado.

Pero antes de que la máquina se venda de nuevo, las trabajadoras del dpto. de ventas no perdieron esta oportunidad de poner manos a la obra y hacer hostias ellas mismas. De esta manera, Martina Bremer, Simone Meiser y también la misma jefa Uta Kissing, tuvieron la oportunidad de comprobar personalmente la calidad de la producción de hostias. Se experimentó con mucha diversión, aunque también tenía un trasfondo serio: "Las trabajadoras del dpto. de

ventas querían conocer ellas mismas como funciona una de estas máquinas automáticas de hacer hostias para poder informar a nuestros clientes directamente de forma competente y especializada", explica la gerente Uta Kissing. "Incluso al teléfono, ellas pueden contestar a preguntas técnicas sencillas de forma rápida y poco complicada, sin tener que acudir siempre de forma inmediata a los técnicos". Para experimentar realmente ellas mismas como se desarrolla la

completa producción de hostias, las trabajadoras de Kissing querían hacerlo todo ellas mismas. Así compartieron sus tareas siguiendo las instrucciones expertas de Jochen Jobst Bendel: mientras que Simone Meiser movía la masa, Martina Bremer y Uta Kissing se turnaban en el manejo de la máquina. "Al principio nos preguntamos si realmente podíamos hacer este trabajo", cuenta Martina Bremer. "Al trabajar con la máquina nos dimos cuenta rápidamente que es importante tener experiencia y habilidad". Esto lo corrobora también Uta Kissing: "¡Ahora podemos también opinar en lo que respecta a la técnica!" Así las trabajadoras del dpto. de ventas sacaron la conclusión de que las máquinas automáticas de la casa Kissing verdaderamente son fáciles de manejar. No ob-

stante, el operador debe saber con exactitud dónde hay que prestar especial atención: Por ejemplo, cada plancha de cochura dispone de una propia regulación de temperatura, que debe ser controlada para garantizar un resultado de horneado óptimo.

En el marco de mantenimiento, la máquina de hacer hostias ha sido revisada por completo. Importantes piezas de desgaste han sido sustituidas o reparadas y la pintura ha sido renovada. Así, Kissing transforma equipos usados otra vez en un estado seminuevos. Estos equipos se ofrecen también en Internet. Para ello se ha puesto a disposición una bolsa de máquinas de segunda mano, a la que se puede acceder a través de la página web www.kissing-menden.com.



La jefa Uta Kissing (izquierda) se cerciora ella misma de la calidad de la máquina automática de hacer hostias.

Un personal especializado ofrece una gran calidad „Made in Germany“



Berthold Kemper comenzó en Kissing el 1 de abril de 1966 su aprendizaje de tornero. Ahora es el trabajador con la antigüedad más larga en la empresa, cuarenta y cinco años.

Tornea a medida en su torno de 6 metros de longitud y la altura de un hombre una plancha de cochura con un diámetro de aprox. 40 cm.



Andreas Pieper empezó en Kissing el 1 de agosto de 1980 su aprendizaje de 3 años como grabador. La foto le muestra durante la fabricación de un

grabado tridimensional en una plancha de cochura. Este trabajo artesanal precisa la máxima precisión y una experiencia de muchos años.



Helmut Rempe, con más de cuarenta años de antigüedad en nuestra empresa, soldando el bastidor de una máquina de hacer hostias del tipo HB-90-F. Al hacerlo, presta mucha aten-

ción a la precisión de las soldaduras para garantizar una larga durabilidad y una alta estabilidad del bastidor de una máquina de hacer hostias.



Klaus Danne se encarga desde hace más de 25 años del transporte seguro y del correcto despacho de aduana

Máquinas de hacer hostias de alta calidad, que se exportan a más de 100 países.



Berthold Kemper tornea cuchillas de alta precisión para recortar las hostias con una precisión de pocas centésimas de milímetros.



Wolfgang Schmöle con una formación como matricero, comenzó en la empresa el 1/08/1973. Aquí le demuestra a Uta Kissing el ensamblaje de precisión de una máquina de corte múltiple que ha montado recientemente.

Máquina de hacer hostias HB-95-F ahora también con resorte regulador

¡También es posible la sustitución del muelle de gas en los equipos antiguos!

A petición del cliente, las máquinas de hacer hostias del tipo HB-95-F se suministran también con

resorte regulador. El mecanismo antiguo con el muelle de gas ha sido reemplazado. El soporteaju-

stable de los resortes permite el abrir y cerrar más rápido de la plancha superior. Las máquinas de hacer hostias del tipo antiguo también se pueden reequipar. Algunos clientes ya han pedido un juego de resortes y han sustituido el muelle de gas. La modificación a un resorte regulador es muy fácil. Para que sea posible un reequipamiento profesional, se incluye en el suministro unas instrucciones de montaje detalladas.

Quien tenga interés en modificar su máquina de hacer hostias, puede solicitarnos una oferta.



Máquina de hacer hostias HB-95-F ahora con resorte regulador (en la foto a la derecha).



Un resorte regulador facilita la apertura y cierre de la plancha superior.

Máquina amasadora de la pasta "TM-30"

Se encarga de las mezclas de horneado consistentes

Para las empresas de hacer hostias que precisan para su producción grandes cantidades de masa, se recomienda la máquina amasadora de la pasta "TM-30" ampliamente probada y fácil de cuidar. En sólo pocos minutos, esta amasadora fabrica una masa consistente que es condición para un proceso de horneado estable. La gran cacerola de agitación tiene buen acceso. Antes de poner el potente agitador en movimiento, esta cacerola de agitación se debe

cerrar con una tapa de plástico de color cristal claro. El bastidor así como la cacerola de agitación han sido fabricados en acero inoxidable. El grifo cromado para la salida de la masa ha sido fabricado en alpaca de alta calidad y es, al igual que las demás partes del equipo, robusto y de larga vida útil. Los pulsadores de la amasadora están al alcance de la vista y son fáciles de manejar. El agitador se puede desconectar rápidamente con sólo pulsar un botón.

Contacto

Edita:
KISSING GmbH
Werler Straße 18
58706 Menden / Germany

Fon: 0049 (0)2373/9371-0
Fax: 0049 (0)2373/9371-77
info@kissing-menden.com
www.kissing-menden.com

Sugerencia

Devocionarios

Si usted tiene interés en símbolos de fe diseñados de forma original y artística, solicite nuestro catálogo de varias páginas que puede también descargar directamente a través de Internet. Suministramos una gran gama de cruces, medallas y rosarios. Como fabricantes suministramos también símbolos de fe individualizados según sus preferencias. En la portada de nuestro catálogo se ilustra una cruz de pared fabricada de forma artesanal con motivos estampados que representan las estaciones del vía crucis de Cristo. Fabricamos esta cruz metálica desde hace más de 100 años con la misma forma. Se caracteriza especialmente por su excelente acabado.



Nuestro catálogo devocionario.

Responsable del contenido:
Uta Kissing

Diseño y producción:
smart media solutions GmbH